

Petre Solomon

Paul Celan – Die rumänische Dimension

Erinnerungen – Einflüsse – Prägungen

Übersetzt und herausgegeben
von Maria Herlo

Übersetzungsrevision: Ingrid Baltag

EDITION
Noack  Block

Inhalt

Anmerkung zur Ausgabe	7
Vorwort der Übersetzerin	9
Danksagung	13
Argument	15
Bukarest zur Stunde Paul Celans	39
Die Freunde und Freundinnen des Dichters	79
Die schöne Jahreszeit der Calembours	123
Die Adoleszenz eines Adieus	159
Brücken zur Vergangenheit	193
Nach zwanzig Jahren und mehr	231

Anhang 269

Brief Petre Solomons an Ury Benador 269

Testament Petre Solomons 273

Das Gedicht als Schicksal 274

Das Paul-Celan-Kolloquium 285

Paul Celan im Lichte der Utopie 292

[Gedichte von Petre Solomon
über Paul Celan] 299

Schlusswort – Nina Cassian 301

Zur Person Petre Solomon 305

Namenregister 307